

Відбір команди України
на XVII Міжнародну олімпіаду з лінгвістики

28 і 29 квітня 2019 р.

Критерії оцінювання задач другого туру

1. Ніуе

Пояснення (7 балів):

- Згідно з описаними в розв'язку правилами будь-яке перехідне дієслово утворюватиме форму множини так, як це відбувається в реальності (для перехідних дієслів приймалися також визначення «дія руками», «дія, що змінює стан чого-небудь», «маніпуляції над об'єктами») (2 бали):
 - +1 бал для двоскладових дієслів;
 - +1 бал для трискладових дієслів.
- Згідно з описаними в розв'язку правилами будь-яке двоскладове неперехідне дієслово утворюватиме форму множини так, як це відбувається в реальності (2 бали):
 - +1 бал для слів, що позначають швидкі, різкі рухи;
 - +1 бал для слів, що не позначають різких рухів.
- Префікси (3 бали):
 - значення префікса *faka-*: +1 бал;
 - значення префікса *ta-*: +1 бал;
 - поведінка префіксів *faka-* та *ta-* між формами однини та множини: +1 бал.

Відповіді (описки у відповідях не вважалися помилками) (13 балів):

- Завдання 1 (9 балів):
 - **по +1 балу** за кожну правильну відповідь, починаючи з другої.
- Завдання 2 (2 бали):
 - +1 бал за відповідь *magamagai*;
 - +1 бал за відповідь *fakafelele* або — лише за умови коректного пояснення — за пару альтернатив, серед яких є *fakafelele*.
- Завдання 3: +1 бал за повністю правильну (відносно авторського розв'язку) відповідь.
- Завдання 4: +1 бал за повністю правильну відповідь.

2. Тибетська

Пояснення (10 балів):

- Рівний високий і низхідний тони мають приступ T-/CT-/CR- (**3 бали**):
 - **по 1 балу** за кожен правильно описаний тип приступу;
 - **по 0,5 бала** за кожен частково правильно описаний тип приступу.
- Висхідний і висхідно-низхідний тони мають приступ D-/CD-/R- (**3 бали**):
 - **по 1 балу** за кожен правильно описаний тип приступу;
 - **по 0,5 бала** за кожен частково правильно описаний тип приступу.
- Рівний високий і висхідний тони мають коду -Ø-/R (**2 бали**):
 - **по 1 балу** за кожен правильно описаний тип коди;
 - **по 0,5 бала** за кожен частково правильно описаний тип коди.
- Низхідний і висхідно-низхідний тони мають коду -D-/Cs (**2 бали**):
 - **по 1 балу** за кожен правильно описаний тип коди;
 - **по 0,5 бала** за кожен частково правильно описаний тип коди.

Відповіді (10 балів):

- **По +2 бали** за кожну правильну відповідь, починаючи з третьої.

Напівцілий сумарний бал округлюється вниз.

3. Сейкілоська епітафія

Пояснення (12 балів):

- Позначення початку і кінця мелодії у записах шрифтом Брайля (2 бали): **по +1 балу**.
- Відповідність грецьких літер символам Брайлем (2 бали): **по +0,25 бала**.
- Відповідність позначень тривалості у два такти: **+1 бал**.
- Відповідність позначень тривалості у три такти: **+1 бал**; або **+0,5 бала**, якщо для грецької нотації наведено позначення з крапкою.
- Зв'язування нот (2 бали):
 - **по 1 балу** за зв'язану пару нот тривалістю у два і три такти;
 - **по 0,5 бала**, якщо у грецькій нотації проставлено крапку.
- Позначки, що залежать від ритму (4 бали):
 - **+2 бали** за повне пояснення принципу розстановки крапок у грецькій нотації; або **+1 бал**, якщо це пояснення не охоплює окремих випадків;
 - **+2 бали** за повне пояснення принципу розстановки пробілів у записі Брайля (можливо, базуючись на записах грецькою нотацією).

Відповіді (8 балів):

- Завдання 1 (4 бали):
 - **по +1/10 бала** за правильне перетворення кожного символу грецької нотації у першій мелодії;
 - **по +1/9 бала** за правильне перетворення кожного символу грецької нотації у другій мелодії;
 - зайвий символ та будь-яка неточність у символі, зокрема у маркерах початку і кінця мелодії, вважаються помилкою в одному символі;
 - відсутність маркера початку або кінця мелодії вважається рівною помилкам у трьох символах;
 - зв'язані символи вважаються окремими символами.
- Завдання 2 (4 бали):
 - **по +1/9 бала** за правильний запис кожного символу грецької нотації у першій та другій мелодіях;
 - зайвий символ та будь-яка неточність у символі, зокрема у маркерах початку і кінця мелодії, вважаються помилкою в одному символі;
 - зв'язані символи вважаються окремими, а при помилці в елементі, спільному для зв'язаних символів, неправильними вважаються обидва.

Сумарний бал округлюється, напівцілий сумарний бал округлюється вниз.

4. Сумо

Пояснення (11 балів):

- Порядок слів у реченні: **+0,5 бала**.
- Підмет-займенник не записують: **+0,5 бала**.
- Обставина може стояти у будь-якій позиції, окрім як між підметом і додатком: **+0,5 бала**.
- Словник іменників із позначенням місць для маркерів: **+1 бал** (або **+0,5 бала**, якщо місця для маркерів не позначено чи якщо словник неповний, але лише за описки бал не знижувався).
- Словник прийменників: **+0,5 бала**.
- Словник дієслів: **+0,5 бала**.
- Словник займенників: **+0,5 бала**.
- Словник займенникових маркерів: **+0,5 бала**.
- Позначення присвійності для займенників: **+0,5 бала**.
- Позначення власника, коли він описується іменником: **+0,5 бала**.
- Слово *цей*: **+0,5 бала**.
- Позначення множини іменника: **+0,5 бала**.
- Використання інфікса *-ta-*: **+0,5 бала**.
- Закінчення дієслів (**1,5 бала**):
 - **1,5 бала**, якщо правильно описано всі можливі закінчення;
 - **1 бал**, якщо в описі відсутні суфікси для окремих осіб;
 - **0,5 бала**, якщо в описі відсутні суфікси для окремих осіб та пропущено суфікс *-ta-*.
- Останній склад дієслова подвоюється для третьої особи / для не людей: **+0,5 бала**.
- Перетворення першого складу у подвоєнні: **+0,5 бала**.
- Структура обставини місця: **+0,5 бала**.
- Структура прийменника: **+0,5 бала**.
- **di** та **mi** перетворюються на **da** і **ma** відповідно перед *-ta-*: **+0,5 бала**.

Відповіді (9 балів):

- Завдання 1 (**3 бали**):
 - **по 1 балу** за кожну правильну відповідь;
 - **по 0,5 бала** за кожну відповідь з однією помилкою.
- Завдання 2 (**6 балів**):
 - **по 1,5 бала** за речення, для яких наведено три правильних переклади;
 - **по 1 балу** за речення, для яких наведено три переклади з однією помилкою;
 - **по 0,5 бала** за речення, для яких наведено три переклади з двома помилками;
 - **по 1 балу** за речення, для яких наведено один правильний переклад;
 - **по 0,5 бала** за речення, для яких наведено один переклад з однією помилкою.

Напівцілий сумарний бал округлюється вниз.

5. Догріб

Пояснення (3,5 бала):

- **По +0,5 бала** за кожну з шести лексем, які не трапляються в задачі як окремі поняття.
- **+0,5 бала**, якщо для *-ahti* вказано значення професії або якщо відновлено правильні значення слів *kw'ahti* та *yahti*.

Відповіді (16,5 балів):

- Завдання 1 (10 балів): **по +2/3 бала** за кожну правильну відповідність.
- Завдання 2 і 3 (6,5 балів):
 - **по +1 балу** за переклад простих понять;
 - **по +1,25 бала** за переклад складених понять.

Сумарний бал округлюється, напівцілий сумарний бал округлюється вниз.